DECANO DE LA PRENSA HISPANA

LA TRIBUNA

DE NEW JERSEY

Año 35 • Núm. 12 — FIRST SPANISH ADVERTISING MEDIUM IN NEW JERSEY AND NEW YORK - MEMBER OF S.I.P. — June 29, 1996

Convocan Actos Aniversario por Masacre del Remolcador "13 de Marzo"

(Ver Pág. 19)



PREMIO A LA TRIBUNA

PORTUGAL- En la ciudad de Oliveira de Azeméis, el Sr. Anibal Araujo, Editor y Publicista del Periódico "A Voz de Azemeis" y la Revista "Portugal" entregó a nuestra Editora Ruth Molenaar el Premio Periodístico "Torre del Triunfo" en elegante ceremonia. Un gran honor que agradecemos.



DEFIENDEN LA S-936

JERSEY CITY.- El Congresista Roberto Menéndez (D-13) habla durante una reunión con líderes puertorriqueños para mantener la lucha en favor de la permanencia de la Sección 936. Lo escuchan atentamente Elia Rivera, Director de PACO y Lydia Valencia, Directora del Congreso Boricua NJ.



SALUDO AL 4 DE JULIO

LA TRIBUNA desea expresar su saludo a la fecha del 4 de Julio, aniversario de la Independencia de los Estados Unidos, el país que por una u otra razón escogimos para vivir. LA TRIBUNA respeta y ama a los Estados Unidos, con la misma intensidad con que rechaza a los hispanos que reniegan de su origen para convertirse en lacayos. La mejor manera que tenemos los hispanos de agradecer a Estados Unidos y lograr su respeto es estudiando, trabajando con honestidad. Y, sin olvidar jamás a nuestras patrias, envolvernos en la vida de este país, participar y votar. (VEA EDITORIAL PAG 2, FOTO NY CONVENTION CTR)

Gráficas de la Comunidad (Pág.10)



BECAS "JOSE MARTI"

UNION CITY.- El Fondo de Ayuda "José Martí" hizo su entrega anual de Becas a estudiantes destacados en un reciente acto cultural al que asistieron miembros de la Junta Directiva del Fondo, entre ellos: Miguel Miqueli, presidente, Carmen Pardo, María Perovich, Pura Díaz, José Suárez, Leonor Seoane, Antonio Acosta. Recibieron Diplomas y premios: Eslinda Acebal, Marcia Piche, Patricia Piche, Wendy Reyes, Héctor Sánchez, Tatiana Martín y Jessica Lucero. (FOTO KIKI BARRUECO)

DECANO DE LA PRENSA HISPANA **LA TRIBUNA** DE NEW JERSEY & NEW YORK

FIRST SPANISH ADVERTISING MEDIUM IN NEW JERSEY AND NEW YORK - MEMBER OF S.I.P.



RUTH MOLENAAR
PUBLICISTA Y EDITORA

LIONEL RODRIGUEZ
DIRECTOR

CARLA SORAYA MOLENAAR
ADMINISTRADORA Y EJECUTIVA

RAMON M. GONZALEZ
ASESOR LEGAL

CARLOS G. IBBOT
FUNDADOR

RENE GONZALEZ
CONTADOR

COMPOSICION - DIAGRAMACION - DISEÑO
Yuly B. Romero

CUERPO DE REDACCION
RENATO MORETI, MORAN MARIÑO, CONCHITA RUIZ, ADELA OLIVA, FELIN PAPER, GLADYS CAMPANERIA, RAFAEL FERRER LUGUE, JOSÉ DAVILA Y JOSÉ DOMINGUEZ

FOTOGRAFIA
KIKI BARRUECO

LA TRIBUNA no se hace responsable de ningún artículo u opiniones expresadas por sus colaboradores o anunciantes. Los artículos firmados son de la exclusiva responsabilidad de su autor. La dirección de este periódico NO comparte necesariamente la opinión de artículos, informaciones y reportajes que aparecen en nuestras páginas. No se devuelven originales y fotos solicitadas. Miembro de la Sociedad Interamericana de Prensa y del Colegio Nacional de Periodistas en el Exilio.

300-36th. St. • P.O Box 805, Union City, N.J. 07087
Tel. (201) 617-1360 • Fax (201) 617-0042
Subscripción anual: $23.00 • Edición:
PRINTED TWICE A MONTH

EDITORIAL DE LA TRIBUNA

El 4 de Julio

Todos los que amamos la libertad y la democracia y respetamos (y también amamos) a los Estados Unidos, celebramos el 4 de Julio, aniversario de la Independencia del país que, por una u otra razón, escogimospara vivir.

Pocos países del mundo han logrado tanto en tan pocos años y a pesar de muchísimos problemas,fallos y defectos, aún el sistema sigue funcionando. Esperamos con nuestras críticas y acciones honestas, ayudar a que funcione mejor y así quitarle argumentos a sus muchos adversarios internos y externos.

Sentir como propio el orgullo de la celebración de la independencia del país en que vivimos, no debe de ningún modo significar que olvidamos nuestra patria de origen, nuestras raíces, costumbres y cultura.

Por el contrario, no existe nadie más repugnante y despreciable que ese hispano que, porque aquí vive más o menos cómodo, hace el ridículo intentando «pasar por americano», dándole el sí incondicionalmente a «todo lo que sea yanqui» y cumpliendo papel de lacayo moviendo la cabeza afirmativamente a cuanto digan o hagan «dos rubios de ojos azules».

Es repugnante ser un lacayo y además es inútil, pues el racista nos odia de todos modos y los demás se burlan y desconfían de quien, siendo hispano, trata de «pasar por yanqui» o simula ser más yanqui que Abraham Lincoln o que Babe Ruth...

El mejor modo de agradecer a los Estados Unidos y de expresarle nuestro respeto en el 4 de Julio que se aproxima, es siendo honestos, trabajadores, educados. Y sobre todo, salir a votar. Hacerse ciudadano de Estados Unidos no significa que hemos olvidado a nuestra patria, sino que vamos a servirla mejor ejerciendo -aquí donde vivimos- el mayor derecho que el país mismo otorga: VOTAR...votar para cerrarle el paso a tantos canallas (de uno u otro color) que quieren aplastarnos...

LA BANDERA NACIONAL COMO UN TRAPO...

Para muchos en Estados Unidos, la bandera es como un trapo para escupir, quemar y colocar dentro de un inodoro (como aparece en un Museo de Arizona). La Corte Suprema de los Estados Unidos sentenció que «no es delito quemar la bandera». ¿Será esto parte de una gigantesca conspiración contra este país?

Por Lionel Rodríguez

Tal vez los Estados Unidos sean el único país del mundo donde la Corte Suprema de Justicia decide, mediante sentencia, que NO es un delito destruir, quemar, escupir, desecrar, la bandera del país, la enseña nacional.

Muchos «americanos» suelen decir que los hispanos somos gente «inferior». Muchísimos de ellos ignoran que los españoles llegaron a Estados Unidos, fundaron iglesias, pueblos y escuelas antes de que al primer peregrino se le ocurriera salir de Europa para desembarcar en las rocas de Plymouth...

También ignoran que en nuestros países del Caribe y América Latina (con todos sus muchísimos defectos), quien se burla de la bandera o la quema o la orina o la escupe, tiene que enfrentar no solo la Ley, sino el desprecio del pueblo.

En Phoenix, Arizona, el Museo de Artes abrió una exposición de pinturas, esculturas, fotografías, etc que tanto alaban como denigran la bandera de Estados Unidos. Para poner un par de muestras: hay una bandera (la enseña nacional) situada a la entrada de la exposición, como invitando a la gente a que la pise...

Muchos se acuestan sobre la bandera, la pisan, hacen toda clase de gestos (a veces obscenos).

En un rincón del Museo hay una celda y en su interior una bandera de Estados Unidos metida dentro de un toilet. La bandera (la enseña nacional) sale del lugar donde se defeca... El autor disfraza de «arte» lo que nadie toleraría en otro país: la bandera metida en un toilet, poceta, inodoro, donde se orina y defeca...

La colección incluye de todo, bueno y malo: camisetas, insignias, botones, banderas en ropa interior y exterior, banderas en la bragueta, banderas feas y bonitas, absurdas y correctas. A veces no se sabe donde hay arte y donde hay mala intención política. Pero ahí están, ochenta objetos expuestos... Algunos han protestado. Otros dicen que «cerrar la exposición es ir contra la libertad de expresión». (Generalmente eso lo dicen quienes, si alcanzan el poder, lo primero que harán será acabar con todas las libertades, empezando por la de expresión...)

Como se sabe, ciertos grupos políticos buscan todos los medios para destruir la democracia.

Uno de ellos, muy eficaz, es desacreditar los símbolos de la justicia, del país, de la autoridad. Acusar y desacreditar constantemente a policías, jueces, instituciones, etc y, por supuesto, a la bandera.

El «artista» Andrew Krasnow (el apellido me huele a ruso o algo así) exhibe una bandera de Estados Unidos hecha con piel humana. (Creo que la Policía nunca le preguntó de donde sacó la piel).

Robert Reinhardt, un veterano de la Marina dice que «los nazis hicieron objetos con la piel de seres humanos que Hitler mandaba a matar». Pero los «artistas» dicen «es libertad cultural».

Los veteranos de la Legión Americana de Arizona han expresado «repugnancia y protesta». El candidato presidencial republicano Bob Dole, un veterano herido en combate, aprovecha para reclamar una enmienda de la Constitución para que «la bandera sea respetada». Pero, la Corte Suprema votó en contra. El Presidente Clinton aprovecha para decir que no puede enmendar la Carta Magna porque no puede ir contra una sentencia de la Corte Suprema.

Mientras tanto, en público y en privado, en stadiums y museos, etc siguen escupiendo, orinando, pisando, quemando, la enseña nacional. Como si la bandera fuese un trapo para limpiar el toilette...

Los enemigos de la democracia ya preparan la exhibición de la bandera dentro del toilet en otras ciudades del país, incluyendo New Jersey y New York.

Yo personalmente, creo que todo esto y mucho más, forma parte de una gigantesca y muy bien llevada conspiración que comenzó hace treinta años a todo nivel para desmoralizar, desprestigiar y debilitar a los Estados Unidos. La cosecha, fertilizada con drogas, ignorancia, crímenes, falta de, respeto, desobediencia, etc, etc, será un desorden social suficiente para «justificar» el arribo al poder de los grupos más extremistas, peligrosos y canallas.

Grupos que, si llegan al poder, lo que primero harán será precisamente: quemar y destruir la Constitución, las leyes y las libertades, entre ellas las de expresión, de cultura y de arte...



BANDERA EN EL TOILET
Esta foto fué tomada en un Museo de Phoenix, Arizona pero tal vez pronto usted vea el original en New York y New Jersey. Es una «exposición de arte» que incluye banderas de Estados Unidos en el suelo, para que la gente la pisotee y, la bandera dentro de un inodoro en una celda...aunque usted no lo crea...

Aniversario de la Matanza

El próximo 13 de Julio se cumplirán dos años de uno de los crímenes más horribles: la matanza de hombres, mujeres y niños ordenada por Fidel Castro para impedir la fuga de los tripulantes del remolcador «13 de Marzo». Por supuesto, la mayor parte de los «defensores de los derechos humanos» permanecerán en silencio, como lo hicieron entonces.

Sobre el tema Hollywood no producirá ninguna película; ningún libro será lanzado en Madison Avenue; no habrá ninguna programación especial en CNN.

Los seres humanos asesinados por el dictador cubano recibirán poca o ninguna atención nacional o internacional. Solo los cubanos, dentro o fuera de la Isla, recordarán a sus muertos. !Descansen en paz las víctimas del comunismo y sus cómplices más o menos disfrazados!

Recientemente, el Presidente lanzó un reto a la industria tabacalera con respecto al uso de productos de tabaco por parte de menores de edad al decir: "No se queden por fuera y aparte de este debate...Únanse a nosotros. Hagan lo que es correcto."

LOS MENORES Y EL TABACO:

Philip Morris USA ha aceptado el reto del Presidente. Estamos proponiendo extensa legislación federal sobre el uso de tabaco por parte de menores de edad.

Creemos que esta propuesta ofrece un campo común para que todas las partes se unan y tomen acción ahora.

UNA SOLUCION EN COMUN QUE TODOS PODEMOS APOYAR.

UN PLAN PARA LEGISLACIÓN FEDERAL

Nuestra propuesta es similar a las regulaciones de la Administración de Alimentos y Drogas(FDA) y en algunos casos, las sobrepasa. Sin embargo, nuestra propuesta es consistente con la opinión que el Congreso ha mantenido por mucho tiempo, y la opinión de tribunales, que la FDA no tiene la autoridad para regular a la industria tabacalera.

A diferencia del procedimiento regulatorio de la FDA, nuestra propuesta puede ponerse en marcha sin demora, e incorpora ideas de muchas fuentes. Algunas ideas son nuestras, otras vinieron del Presidente, otras de miembros del Congreso, algunas del Instituto de Medicina, y algunas otras de los grupos en contra de fumar.

Pero esto no es acerca de quién originó las ideas. Es acerca de resolver un problema que nos concierne a todos.

El gobierno y la industria del tabaco no pueden hacerlo solos. Las familias, educadores, minoristas y otros pueden y deben hacer su parte también.

Quizá no podamos resolver el problema completamente, pero al trabajar juntos tenemos la mejor posibilidad de triunfar.

ES HORA DE AVANZAR

Entonces, desde el campo común que compartimos, actuemos ahora para crear una diferencia real en el uso de tabaco por parte de los menores de edad.

Todos estamos de acuerdo en que los menores de edad no deben usar productos de tabaco, y que debe hacerse más para prevenir que usen y tengan acceso a productos de tabaco.

Exhortamos a todos los que estén interesados en este tema—incluyendo aquellos que nos han criticado—a que apoyen esta solución en común. Por estas buenas razones, es la mejor opción.



PHILIP MORRIS USA

La legislación federal propuesta por Philip Morris USA para prevenir el uso de tabaco por menores de edad incluye lo siguiente:

NUEVA RESTRICCIÓN FEDERAL DE LA EDAD
- **Establecer**, al nivel federal, una edad mínima de 18 años para la venta de productos de tabaco.

INTERDICCIONES PROPUESTAS
- **Prohibir** las máquinas de venta de cigarrillos.
- **Prohibir** toda la publicidad de tabaco al aire libre que esté situada a menos de 1,000 pies (300 metros) de las escuelas o parques de juegos para niños.
- **Prohibir** la publicidad de tabaco en vitrinas visibles del exterior de establecimientos detallistas que queden a menos de 1,000 pies (300 metros) de las escuelas o parques de juegos para niños.
- **Prohibir** el uso de nombres de marcas, logos, personajes o mensajes publicitarios en artículos no relacionados al tabaco, como gorras, camisetas, chaquetas o bolsas deportivas.
- **Prohibir** la publicidad en el transporte público.
- **Prohibir** la venta y distribución de productos de tabaco a los consumidores a través del correo.
- **Prohibir** la publicidad permanente de productos de tabaco en prácticamente todos los estadios deportivos.
- **Prohibir** la venta de cigarrillos individuales.
- **Prohibir** los paquetes de menos de 20 cigarrillos.
- **Prohibir** las muestras gratis de cigarrillos excepto en localidades a las cuales los menores de edad no tengan acceso.
- **Prohibir** los pagos para mostrar productos en cine y televisión.
- **Prohibir** los carteles de menos de 225 pies cuadrados (20 metros cuadrados), el tipo que normalmente se usan en barrios urbanos.
- **Prohibir** la publicidad en centros de diversión familiar, locales de juegos de video y en los juegos de video, excepto aquellos que se encuentren en sitios a los cuales los menores de edad no tengan acceso.

LIMITACIONES PROPUESTAS
- **Limitar** el patrocinio por productos de tabaco sólo a eventos como los deportes motorizados y las producciones de música y teatro/eventos donde el promotor o la gerencia de la arena o estadio certifique que se espera que por lo menos el 75% de los presentes tengan 18 años o más. Prohibir cualquier otro patrocinio de eventos por productos de tabaco.
- **Limitar** la publicidad de tabaco en publicaciones a aquellas cuyo editor o propietario certifique que los adultos constituyen el 85% o más de los suscriptores.

REQUERIMIENTOS PROPUESTOS
- **Requerir** avisos de edad mínima en los puntos detallistas de tabaco.
- **Requerir** que los productos de tabaco sean desplegados bajo el control y bajo el rango de visión del detallista.
- **Requerir** identificación con fotografía de aquellos que parezcan menores de 21 años.
- **Requerir** a los detallistas y sus empleados que certifiquen que entienden y que cumplirán las leyes acerca de menores de edad.
- **Requerir** un programa financiado por la industria del tabaco de $150 millones por un período de 5 años para financiar la supervisión de detallistas y la supervisión por parte del Department of Health and Human Services y el Federal Trade Commission.

SANCIONES PROPUESTAS
- **Proveer** un sistema de sanciones civiles en contra de fabricantes, incluyendo multas de hasta $50,000 por violaciones, así como también un sistema de sanciones civiles graduadas contra detallistas que vendan productos de tabaco a los menores de edad.

Comprimidas

Por Lionel Rodríguez

LA PRIMERA PIEDRA...
El Senador Alphonse D'Amato nunca formó un panel para investigar al hijo del presidente George Bush acusado de llevar a la quiebra un banco y a una empresa petrolera que le costaron millones $$$ al contribuyente. El presidente Busch le otorgó «perdón presidencial» a su «padrino» Ronald Reagan para «limpiarlo» de la acusación de venderle armas al enemigo (Irán) de contraban- do y a sobreprecio. Cuando la «guerra del desierto» se dice que Busch encubrió la voladura de un depósito de armas químicas que, según la ONU, parece ser la causa de la enfermedad que hoy padecen soldados.(Todo aquello fué muchísimo peor que las acusaciones viejas que hoy le hacen a los Clinton).

JUSTA PROPUESTA
Felicitamos al Asambleista Rudy García por presentar una ley que garantizaría a los estudiantes pobres su participación en las ceremonias de graduación aunque no puedan pagar los gastos del festejo. 'Gracias!

ESCRIBE A LAPIZ
El Senador Bill Bradley escribe sus memorias usando un lápiz. Ahora empezó a tomar clases de computadora.

JOSEPH F. UNANUE
El joven Joseph F. Unanue fué nombrado Vicepresidente Ejecutivo de GOYA para operaciones en Estados Unidos.

BUSCAN CASAS
La Universidad de Medicina y Dentistas de NJ busca viviendas, apartamentos, condominios, etc para 170 alumnos. Si usted tiene espacio disponible llame a Gwen James (201) 982-5431

HIJO DE KIRK DOUGLAS
Su padre es una leyenda del cine y su hermano es un exitoso actor y director pero Eric Douglas ha sido remitido (otra vez) por un Juez de New Jersey a un programa de tratamiento anti-drogas. El hijo menor de Kirk Douglas fué arrestado por crear un «revolú» en el avión en que viajaba Los Angeles-Newark.Dijo a los policias: «Estoy sin amigos ni familia...».

EL PAPEL AGUANTA
En próximos dias saldrán a la venta por lo menos dos libros escritos por oficiales de Batista (Ventura y Benitez) contando «cómo pudieron matar a Fidel Castro pero Batista no lo permitió». (Probablemente habrá cuentos más interesantes que esos...).

DIVORCIO Y CHOCOLATE
En la Corte Superior de Somerville, NJ se hizo la audiencia semi-final del divorcio de Jacqueline Mars, de 56 años, heredera de la fortuna del dueño de los chocolaticos M&M y su esposo durante diez años, Harold Vogel, quien permanece en la mansión familiar «Hickory Corner» situada en una granja de 60 acres dedicada a cria de caballos finos en Bedminster, NJ. La Sra Mars quiere que saquen de allí a su ex-marido de 68 años de edad, quien era presidente de una fábrica de botas.

RESCATAN MANSION
El grupo afroamericano «Women in Support of Million Man March» quiere comprar la centenaria mansión que perteneció a Christian Feigenspan «el barón de la cerveza» en el # 53 Lincoln Park, Newark.

CASINO FLOTANTE
El magnate Donald Trump proyecta invertir $75 millones en un yate gigante de cinco pisos de altura que será un casino flotante anclado en la Marina Farley cerca del «Trump's Castle» de Atlantic City.

TRES GRADUADOS
El servicio de noticias de Hudson County Community College elogia a Rafael Díaz, de Jersey City; Gina A Jaramillo, de Harrison y William Cobane, de Kearny por su labor en la oficina del Congresista Menéndez y sus logros como estudiantes y graduados.

DE PASO POR CIUDAD MEXICO

La gigantesca capital azteca tiene todos los contrastes de las grandes ciudades: barrios ricos y pobres, miseria mezclada con riqueza; pasado y presente. Los niños héroes de Chapultepec, los mariachis de la Plaza Garibaldi y la burrita «Alma» que se bebe 30 cervezas diarias...

Por Lionel Rodríguez

Mi esposa y yo llegamos a un hotel de la «Zona Rosa», soltamos los bultos y tomamos un taxi para ver lo más posible de Ciudad México en el poco tiempo que teníamos disponible.

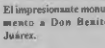
El chofer-guía nos dijo: «Patroncito, hoy hay poco tráfico, es día religioso» y así pudimos darle un vistazo al palacio de Chapultepec, hogar y oficina de Emperadores, príncipes, presidentes y dictadores; las ricas mansiones de Las Piedras, los barrios muy pobres de los cerros, la interesante «Plaza de las Tres Culturas» donde hay ruinas mayas, iglesias coloniales y modernas viviendas públicas. Por supuesto, terminamos en la Basílica de la Virgen de Guadalupe donde recorrimos la ruta del indio Juan Diego quien, según un indiscreto Diácono, nunca existió ni vió ninguna Virgen, polémica de la cual yo me alejo. **(Les traje unas fotos del álbum familiar. Gracias por leerme y tolerarme).**

La preciosa residencia del animador de televisión Raúl Velasco en las lomas de Chapultepec...

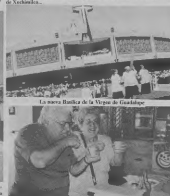


Mujeres nativas vendiendo flores y prendas en las multicolores embarcaciones de Xochimilco...





El impresionante monumento a Don Benito Juárez.



La nueva Basílica de la Virgen de Guadalupe

La ceremonia de probar el pulque y el tequila a la orilla del camino.

ECOS DEL CONDADO DE HUDSON

Por ADELA OLIVA

LA LLAMA OLIMPICA LLEGA AL CONDADO DE HUDSON

Después de viajar a través de varios estados de los Estados Unidos, entre estos los estados del sistema montañoso de las Rocosas, el gran desierto de Arizona, las grandes zonas de las Planicies, y las calles de Manhattan, la Antorcha Olímpica llegó al Condado de Hudson.

Después de viajar 15,000 millas de los Estados Unidos, el martes 18 la Antorcha fue saludada por multitudes de todas las ciudades vecinas del Condado hasta llegar por vía marítima a los muelles de Exchange Place, en el litoral de Jersey City.

Amigos y familiares de los portadores de la Antorcha, la mañana del 18 de junio, vecinos de todas las edades: niños, adultos y personas mayores, así como comerciantes y vecinos del área aplaudieron delirantemente este símbolo de las Olimpíadas que tuvo sus comienzos en tiempos de la antiguedad clásica de Grecia.

Alumnos de las escuelas elementales de Jersey City, en número de alrededor de 800, portando gallardetes y banderas de los Estados Unidos desfilaron por Union City, North Bergen y Secaucus, a través de Kennedy Boulevard; en el "Down Town" de Jersey City y a través de Washington Boulevard.

Los Juegos Olímpicos siguiendo la tradición de sus inicios se celebran cada 4 años. Como en temporadas anteriores fue altamente celebrado con entusiasmo, patriotismo y sentido internacional del evento. En Atlanta en el sur de los Estados Unidos, ha tenido lugar esta actividad deportiva que ha reunido a atletas de alrededor del mundo.



LA ANTORCHA OLIMPICA

UNION CITY.- La antorcha Olímpica pasó por New Jersey en su ruta hacia Atlanta, donde encenderá el fuego deportivo internacional el 19 de Julio. Cientos de porteadores, varios de ellos latinos, se turnan cargando el simbólico fuego de paz. (FOTO LIONEL)

COMO EL BALLET CLASICO

El James J. Braddock Park, de North Hudson, rebautizado por los hispanos como el Parque de la 80, ha sido gratificado en días pasados con el nacimiento de cuatro cisnes. Si continuaran naciendo las hermosas aves en las aguas del lago, este podría también ser rebautizado con el nombre del bellísimo ballet clásico el "Lago de los cisnes".

Cuatro de estas bellas aves nacieron recientemente en las riberas del lago embelleciendo con su blanco plumaje las aguas y la hermosa fronda que al comienzo de la primavera se convierte en una zona de recreación para los vecinos de estas comunidades.

Comenzando en la temporada y prolongándose hasta los calurosos días del estío, en el James J. Braddock Park se efectúan desafíos de base-ball; divertidas y concurridas reuniones, donde además de disfrutarse de una deliciosa brisa las familias se reunen para participar de apetitosos almuerzos o meriendas.

Según Ken Jennigs, Asistente de Parques del Condado, esta es la primera vez, desde hace muchos años, que esto no ocurría en el Parque. Este es un gran acontecimiento y se espera que muchas de estas criaturas usen el parque como un lugar para hacer su cría. El Woodcliff Lake que ocupa un área de 16.2 acres fue instalado en 1986 y ha albergado a varias especies, entre estos peces de aguas frescas, pájaros y reptiles.

CONTINUAN DEFENDIENDO SU PATRIMONIO LAS GIRLS SCOUTS

Las Girls Scouts continúan defendiendo fuertemente la que hasta ahora fue casa de reunión de las jóvenes deportistas. En 1927 se construyó la casa y le fue otorgada a la histórica institución. Hoy aludiendo problemas de inseguridad del edificio para las propias jóvenes atletas, el Consejo del Condado de Essex de las Girls Scouts decidió comenzar negociaciones para vender la casa al Hoboken Parking Authority, argumentando condiciones de inseguridad del edificio, según explicó Jan Lilien, Director Ejecutivo del Consejo.

El Consejo reconoce la significación de la propiedad para la vida de las Girl Scouts de Hoboken; pero el Consejo está preocupado en base a estudios acerca del potencial de inseguridad que podría afectar a las integrantes del grupo.

El próximo paso, según sus líderes será llevar ante los tribunales su caso.

Rascacielos en Portside

JERSEY CITY.- Una torre de 25 pisos con 297 apartamentos para viviendas comenzará a construirse en Julio en la calle Warren junto a Morris Canal y llevará el nombre de «Portside 2».

Joseph Barry, un inversionista de Hoboken hará la obra detrás del edificio del mismo nombre que se abrió hace años en # 100 Warren Street.



ASOCIACION LATINA

UNION CITY.- Miembros de la Asociación Latina saludaron el paso de la antorcha Olímpica.

TOQUE DE QUEDA APLICADO A LOS JOVENES

Los municipios del Condado de Hudson están incrementando la ley que recogerá en sus hogares a los jóvenes de ambos sexos a las 10:00 p.m. El Presidente Clinton ha urgido a las ciudades a que implanten lo que se llama toque de queda o (curfews) como un medio de evitar el crimen entre la juventud.

En el Condado de Hudson solamente dos ciudades han incrementado esta medida con el mayor vigor, o sea West New York y Guttenberg han implantado la ley. Desde que fue impuesta en esas dos ciudades en 1993, la policía ha recogido a más de 1,000 jóvenes.

La policía recoge a los jóvenes que transitan por las calles o se estacionan en las esquinas y los trasladan en un vehículo especial al Departamento juvenil de la Policía, reteniéndolos hasta que sus padres pasen a recogerlos.

FALLECE FUNCIONARIO ESCOLAR DEL CONDADO

En un lamentable accidente ocurrido en su propio hogar, perdió la vida un alto funcionario de Educación del Condado de Hudson. Charles Weening, Superintendente general de escuelas del Condado descendió escaleras abajo en su residencia de Jamesburg; en el violento descenso recibió la fatal fractura del cráneo, falleciendo a las pocas horas en un hospital de New Brunswick.

Por más de 25 años había ocupado cargos dentro del sector de educación del estado. En diciembre pasado fue nombrado por la Gobernadora Christie Whitman y la Junta de Educación del Estado, Superintendente de escuelas del Condado que consta de 12 Distritos escolares, los cuales quedaron bajo su responsabilidad e inspección.

Su deceso ha sido muy sentido por familiares, amigos y el personal de educación, recordado por su profesionalismo y dedicación. "Nadie sabía más acerca de las luchas y alternativas del sistema escolar urbano del Condado, comentó el Ejecutivo del Condado de Hudson, Robert H. Janiszewki.



MARIANO Y LA ANTORCHA

JERSEY CITY.- El lider local Mariano Vega Jr. aparece jubiloso al centro, rodeado por su esposa, hijo, familiares y amigos, levantando la antorcha olimpica de la que fué portador.(FOTO SERGIO MENDEZ)

FESTIVAL PUERTORRIQUEÑO HOBOKEN

HOBOKEN, NJ.- La Tercera celebración de la Semana Puertorriqueña en Hoboken comenzará el sábado 13 de julio, 1996 a las 11:00 de la mañana, cuando el Trigesimo aniversario del Izamiento de la Bandera Puertorriqueña se celebre en esta ciudad frente a la Alcaldia Municipal. Este año se observara además, el Centenario de la Bandera Puertorriqueña. Después del Izamiento las festividades continuarán cuando el 3er Festival Cultural Puertorriqueño de Hoboken comience a la 1:00 p.m. en el Parque Church Square (Parque de la Calle 4). El parque está situado en la Avenida Willow y Calle Garden entre las Calles 4 y 5.

"El 3er. Festival Cultural Puertorriqueño de Hoboken será una verdadera celebración de nuestra Herencia Puertorriqueña y Orgullo Boricua" dijo Tom Olivieri, Director de Asuntos Hispanos y Minoritarios y miembro del comité organizador del evento.

"En ese dia exhibiremos el calor y alegría de nuestra Comunidad a través de muestras de nuestra sin igual cultura, nuestra diversa y melodiosa musica, y nuestra deliciosa cocina criolla", añadió. Cien vendedores de artesanía, y comida exhibirán y venderán su mercancia ese dia. Aquellos que asistan al Festival serán deleitados con el programa musical del evento que incluye música para todos los gustos, desde la tradicional Bomba y Plena hasta la moderna Salsa. El elenco musical estará encabezado por Sergio Ortiz y su Orquesta Cundiamor, además de La Plena Dulce, El Trio Bayama, Eliza La Rubia de Oro, Los Hermanos Gaitan, Jose Gerena y su Trio, y Raymond Medina y su Orquesta.

Otras actividades durante la semana Puertorriqueña incluirán por primera vez en Hoboken, una Noche de Apertura y Exhibición de Arte. Las obras de varios artistas Puertorriqueños seran exhibidas en la Biblioteca Pública de Hoboken del lunes 15 al jueves 18 de Julio.

El Festival Cultural Puertorriqueño de Hoboken promete ser un "no te lo pierdas"

Detalles con Tom Olivieri (201) 420-2017.

BORICUA RECIBIO ANTORCHA OLIMPICA

JERSEY CITY.- La antorcha Olímpica llegó a New Jersey procedente de New York y uno de los portadores que la recibió fué el puertorriqueño Mariano Vega Jr.

Niños y adultos representantes de muchos paises participaron de las ceremonias. Mariano Vega es un lider boricua regional que dirige los Servicios Sociales del condado Hudson, donde reside. Fué escogido con otras 13 personas por el Programa «Héroes de la Comunidad» de United Way.

William Valladares, del condado Essex, fué el otro hispano que representó al Norte de New Jersey como portador de la antorcha que viaja rumbo a Atlanta para las Olimpiadas en una carrera de 84 dias y 15,000 millas desde los Angeles en que se utilizaran corredores, bicicletas, canoas, ferries, caballos, barcos, trenes, etc en diversos tramos y circunstancias.

La antorcha Olímpica salió desde el Battery Park de New York en ferry hasta el muelle de Exchange Place, Jersey City, donde pasó a manos de los jerseyanos. El relevo recorrió calles de Jersey City, Hoboken, Union City, North Bergen y Secaucus antes de continuar su ruta a Atlanta.

LA TRIBUNA SALUDA EL 4 DE JULIO

PUERTORRIQUEÑA NOMBRADA PARA ALTO CARGO

GUTTENBERG,NJ.- La puertorriqueña Marguerite Prado Diaz fué designada Coordinadora para la Zona de Desarrollo Urbano (UEZ) en esta ciudad.

El anuncio lo hizo el nuevo Alcalde electo, Peter La Villa. La UEZ realizó su primer taller de trabajo en salones del Concejo Municipal.

Marguerite Prado-Diaz nació en Puerto Rico, reside en Guttenberg y es maestra de educación especial en Union City. Es graduada de la Universidad de Fordham y ha recibido varias distinciones. La tarea de Marguerite consistirá mayormente en servir de enlace entre las comunidades de negocios locales y el Departamento de Comercio, que creo y administra los programas de desarrollo UEZ.

Marguerite Prado-Diaz recibió en 1995 el Premio «Mujer Destacada» de LA TRIBUNA. Ahora le repetimos nuestras felicitaciones.

FOURTH OF JULY



EN BLANCO Y NEGRO

Por Félix Paret

EL PALISADE GENERAL HOSPITAL Y SU TRATO AL PUBLICO

En dias pasados escribimos sobre el pésimo trato que se ofrece en el salón de emergencias del Palisade General Hospital de North Bergen

Durante años hemos venido escuchando en la calle opiniones adversas al servicio que presta el hospital, pensabamos de principio que ello podia ser producto de problemas personales de quienes asi se expresaban, pero hace poco tuve la oportunidad de ver que lo que se decia era cierto, cuando en compañia de mi hijo me persone en el Departamento de Emergencias quien sufria de un profundo dolor, ya alli pasamos los requisitos del hospital que es registrarlo y nos dijeron que nos sentaramos que seriamos llamados, cosa que no fue asi y durante cuatro horas no le atendieron, tal como si hubiese sido un perro

Al acentuarsele mas aún el dolor, el trato de hablar con la enfermera de guardia, una joven de pelo rojizo de uniforme verde, la que en una forma muy poco profesional lo trato de "drogadicto" todo porque le pidio que le atendiera, que se sentia acalambrada la pierna y el brazo izquierdo y el corazón le latia a un ritmo muy acelerado, aún en estas condiciones le dijo que tenia que sentarse y esperar su turno, a mas de faltarle el respeto como ciudadano

Casos como este se suceden a diario donde los pacientes se quejan del mal trato que reciben y del mal servicio que ofrecen.

¿Y que hace el Administrador del Hospital y su Board de Directores por cambiar la imagen del mismo?, por hacer que haya un poco mas de profesionalismo, de humanidad en sus empleados, o al paso que van tendrán que cerrar sus puertas por falta de pacientes ya que son reacios a internarse en el Palisade

Siendo las 10:00 p.m. y en vista que no nos atendian, en una espera de cuatro horas, opte por llevarmelo a otro hospital con la esperanza de encontrar mas humanidad y decidi debido al dolor que tenia llevarlo al **St. Mary's Hospital de la ciudad de Hoboken,** donde fue atentido rápidamente y horas mas tarde era operado de una **"apendicitis aguda"** que se le pudo haber convertido en una **"peritonitis"**, y tal vez hubiese perdido su vida, todo por la falta de profesionalismo y de humanidad de una enfermera que puso en peligro la vida de un joven de 23 años de edad

Esto debe de servir de ejemplo a quienes acuden a Emergencias, de expresar su protesta cuando un caso como este le sucede y no quedarse por miedo callados ya que de esa forma ese mensaje de protesta llegara al Administrador y al Board del Palisade y asi podrán saber lo que sucede en el hospital con el publico que alli acude en busca de auxilio

BASTA YA DE ESTOS ABUSOS que en **el Emergencia del Palisade General Hospital a diario se suceden.**

Tienen la palabra el Sr. Administrador y su Board de Directores

MAS DE UN MILLON DE PERSONAS EN EL DESFILE PUERTORRIQUEÑO

Con un sol esplendoroso se llevó a efecto a todo lo largo de la Quinta Avenida, el trigésimo noveno "Desfile Puertorriqueño de New York", el cual este año supero a todos los anteriores logrando reunir mas de un millon de espectadores en tan historico desfile

Al paso de las carrozas, pudimos observar la emoción que embargaba a los hijos de Borinquen residentes en la gran manzana y los estados vecinos, que se daban cita esa tarde para fundirse en un abrazo al recuerdo de sus tradiciones, el amor y la fraternidad que reinaban en cada uno de ellos era mejor prueba, las calles de Manhattan esa tarde eran testigos de aquella hermandad y respeto, haciendo bueno aquello de **"QUE EN LA UNION ESTA LA FUERZA".**

Senadores, Representantes, Alcaldes, funcionarios y artistas procedentes de la Isla, se confundian con el público desfilando con la alegria marcada en sus rostros. Comparsas, grupos musicales, ponian a través de la Quinta Avenida, la nota alegre haciéndo que por unas horas nos olvidaramos de los problemas diarios que nos agobian, pasteles, alcapurrias y guineito, y el arroz con gandules eran el complemento ideal después de haber disfrutado del mas grande desfile hispano de Manhathan.

Desde esta columna de **EN BLANCO Y NEGRO,** envio un abrazo a todos mis hermanos puertorriqueños que a través de mas de 37 años han sabido ofrecernos su mano amiga, demostrando su desprendimiento y generosidad, muchos han sido **los "espiritus burlones"** que han querido sembrar la semilla de la discordia entre cubanos y boricuas, pero esta no ha fructificado, porque como bién dijera la Tió:

Cuba y Puerto Rico son de un pájaro las
dos alas reciben flores o balas
en un mismo corazón.
FELICIDADES
HERMANO PUERTORRIQUEÑO

LOS ESPOSOS FERNANDEZ

Después de haber pasado una muy bien ganadas vacaciones, ya se encuentran en su hogar los estimados esposos Manuel y Pilar Fernandez, quienes disfrutaron en la madre patria España del cariño de su hija Pilarin, esposo y nietos. Hasta los buenos amigos mi saludo.

EN SUS QUINCE AÑOS

Radiante de felicidad, arribo a los suspirados quince, la edad feliz de las quimeras y ensueños, la simpatica y encantadora señorita Michelle Pulido Fernández, en tan fausta fecha recibio Michelle incontables regalos y congratulaciones por parte del grupo numeroso de sus amistades

Michelle es hija queridisima de los estimados esposos Esther y Carlos Pulido, residentes en Orlando, Fla. Con tal motivo se le ofreció una fiesta en el Club Cubano donde se brindo por la felicidad de tan hermosa flor primaveral.

Hasta mi prima Michelle, llegue este mensaje de sincera felicitación

NOTICIAS RAPIDAS

LAS PRETENSIONES DE ELIMINAR LA SECCION 936, para Puerto Rico, ha traido consigo grandes polemicas, pero mas que ello la confusión de quienes trabajan tras bambalinas sembrando la desinformación entre los residentes de la union americana y los de la Isla. Carlos Romero Barceló, hoy dia Comisionado Residente y el actual Gobernador Pedro Roselló, ahora sugiere un plesbicito popular, pero el Puertorriqueño de allá y el de aqui, se pregunta **¿Que es la sección 936? por ahi es que debian haber empezado** explicandoles que es esto, la sección 936 no es mas que la extensión contributiva de los impuestos federales a las grandes compañias americanas que por años se encuentran establecidas en Puerto Rico.

La eliminación de esta sección esta siendo debatida en la Cámara donde sus miembros que no conocen los problemas internos de la Isla y que se encuentran desinformados han votado contra dicha sección (414-10) y de llevarse a efecto esta eliminación traera consigo una situación alarmante para la economia de Puerto Rico, ya que estas grandes compañias se mudarian a otros estados de la union americana, causando ello el desempleo en masa..... **LA EMBAJADORA MADELINE ALBRIGTH** que tan valientemente denuncio ante la ONU el crimen perpetrado en meses pasados por el régimen castrista, estuvo en dias pasados en el Roy Irving Theatre de San Peter College en Jersey City..... **UNA ARROLADORA VICTORIA** obtuvieron en las primarias el Congresista Robert Torricelli con 32.601, ambos democratas, mientras que el candidato Republicano a Congresista Dr. Carlos Muñoz lograba 1,770 votos y el aspirante republicano a ocupar la vacante dejada por el demócrata Bill Bradley D. Zimmer obtenia 3,802 votos..... **DURANTE LA BATIDA A LAS DROGAS** en dias pasados por Summit y la calle Central, solo resultaron detenidos los mismos infelices de siempre, esos que caen en el vicio y son los conejillos, pero lo que no vimos a traves de la prensa, es que no detuvieron a ningun "pez gordo" de los muchos que hay, a esos si son a los que hay que detener y castigar..... **EL ALCALDE DE WEST NEW YORK ALBIO SIRES** ha brindado su apoyo al proximo Marathon a celebrarse en el mes de septiembre, organizado por la diseñadora y Periodista Miriam Gronning y su Fundación Christine Collection, el cual sera a traves del Coulevard East, partiendo de la calle 60 hasta la 37, para mas información llame al teléfono (201) 869-4189, en próximos números informaremos sobre este evento..... **HAY VARIOS COMERCIANTES DE ESTAS AREAS** que jamas nos conceden un anuncio a **La Tribuna,** no importa que sea el Decano, que sea un vehiculo respetado por todos, simplemente no nos dan anuncios, pero sabe usted lector amigo el motivo, pues muy sencillo, aqui en **La Tribuna,** no acostumbramos a "babosear" y despues usted los ve dandose golpes de pecho y de ser mas cubanos que las palmas, pero señores eso sólo es una pantalla.... **ESTIMADO LECTOR ESTA SECCION NO SALDRA DURANTE EL MES DE JULIO YA QUE ME TOMARE UNAS SEMANAS VISITANDO LA ISLA DEL ENCANTO Y MIAMI, HASTA EL MES DE AGOSTO Y QUE DIOS ME LOS BENDIGA.**



PREGUNTAS Y RESPUESTAS "A TU SALUD" CON HIP Y LA TRIBUNA ?

Queridos amigos La Tribuna y H.I.P.

Quisiera saber porque me da tanta picason en los ojos, también siento mucho dolor en ambos lados del vientre y cuando orino es muy amarillo.

Domaris Rosario

R. En su caso, probablemente se este hablando de varios tipos de problemas. La picason (comeson) en sus ojos, puede ser causado por algún tipo de alergia, que generalmente se presentan en la primavera y verano, si asi fuera, este padecimiento pueda ser tratado facilmente con antiestamnicos. Referente al dolor abdominal y oscurecimiento de la orina, nos indica probablemente un problema con su higado. Yo sugiero que visite a su doctor familiar para que analice el porque de sus molestias y dictamine el procedimiento adecuado.

Respetables amigos

P. **Regularmente siento mucho dolor en mis caderas y a la columna vertebral, a que se debe solo tengo 62 años.**

Patricia Luna, Miami.

R. Es común que este tipo de molestias se presenten a esta edad, por lo general causado por Artritis. Muchos doctores recomiendan aspirina, que a demostrado ser uno de los mejores antireumaticos, a su vez requiere que su doctor particular la evalue y el dictamine que tipo de medicamento debera de tomar, consulte a su doctor..

Señores H.I.P.

P. **No quiero perder la oportunidad de preguntar. H.I.P. veo que es una compañia de seguros de salud; Es un plan de salud para toda la vida o es un plan a termino?**

Edictrudis Taveras

H.I.P. es una organización para el mantenimiento de la salud (HMO) que se puede adquirir para cubrir medicamente a una persona (individual), o a una familia (plan familiar). El plan puede cubrir visitas medicas, hospitalización, prescripciones medicas, para que su seguro médico se mantenga activo, necesita pagar premium mensual, deducibles por visita medica y también deducibles por prescripciones médicas, si ud. no pagara su premium mensual su cobertura terminaria, para mayor información hablar al **1-800-HIPTODAY**

Señores

P. **Muy interesante su sección, hace una semana fui operada de apendicitis, que tiempo debo esperar de no hacer fuerzas ni manejar.**

B. Montañez, Union City

R. Después de cualquier intervención quirurgica se recomienda no levantar cosas pesadas, hasta que todas las suturas sean removidas, estas serán removidas por su cirujano y este le dira que es lo recomendable en su caso y referente al conducir, eso depende de usted, si hay dolor al sentarse o al maniobrar su auto no maneje.

Sres. H.I.P. y La Tribuna

P. **El médico me ha dicho que estoy padeciendo de Diabetes, y me ha puesto un plan, mi pregunta es; Fumar me hace daño con la Diabetes**

J. Caban, Hoboken

R. Al diagnosticar la diabetes, obviamento habra que hacer cambios muy drasticos en nuestra vida cotidiana, dietas, ingestión de medicamentos etc. obviamente el fumar ocacionara problemas, aumentaran los factores para problemas cardiovasculares tomando en cuenta, edad, sexo y si hay colesterol elevado. Hay que evitar el alcohol y el fumar fuera de su dieta, consulte a su doctor, para que dictamine que tipo de tratamiento debera de seguir.

Hola

P. **Quisiera pedirles que por favor tocara el tema de la perdida de memoria, ya que como yo hay muchas personas que padecen de ese mal.**

Zenaida Carbajal

Esto es un proceso normal de envejecimiento, en algunos casos se presenta con anticipación y en la mayoria debido al padecimiento de Alzehimer, perdida total de la memoria. Consulte a su doctor para dictaminar su problema.

Señores HIP

P. **Ahora que el fondo de caridad ha sido derrotado, ¿Que pueden esperar los no asegurados, poco asegurados de New Jersey de los hospitales y otros proveedores de salud?**

A.P., Union City

R. En mayo 16 la Gobernadora Whitman firmo la extención a los fondos para ayuda médica a las personas sin Seguros Médicos, en el Estado de Nueva Jersey. Este programa contine fondos económicos para proveer atención médica en las salas de emergencia, a los nucleos pobres y mas necesitados en el Estado.

El Departamento de Salud del Estado de Nueva Jersey, enviará por correo solicitudes de ingreso a los diferentes Hmo's en el Estado, al ser apropiados, estas compañias tendrán que proporcionar atención médica a estas familias y en corto plazo aquellas familias o individuos que requieran en atención médica hospitalaria que no puedan pagar por estos servicios y no esten asegurados, podrán recibir atención médica, el estado pagara parte o el total de la atención médica, siempre y cuando sea verificado el salario económico de la familia.



GRAFICAS DE LA COMUNIDAD



LEONES AYUDAN AMBULANCIAS

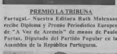
WEST NEW YORK.- Manolo Pérez (al centro) presidente del Club de Leones Cubanos de WNY y miembros de esa institución entregaron $500 que el Club donó para ayudar a mantener el Servicio Voluntario de Ambulancias. El Comisionado de Seguridad, Sal Vega, le otorgó un Diploma de Mérito a los Leones en presencia de varios voluntarios y el Alcalde Albio Sires. (FOTO Y TEXTO KIKI BARRUECO)



ACTO DE ALPHA 66

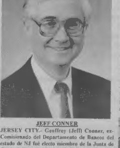
NORTH BERGEN.- La organización ALPHA 66 realizó su acostumbrado «Almuerzo Mambí» en el parque bajo el Puente Washington donde su líder Nazario Sargent habló de diversos planes en la lucha por la libertad de Cuba. (TEXTO FOTO KIKI BARRUECO)

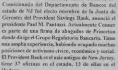




PREMIO LA TRIBUNA

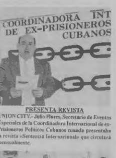
Portugal.- Nuestra Editora Ruth Molenaar recibe Diploma y Premio Periodístico Europeo de "A Voz de Azemeis" de manos de Paulo Portas, Diputado del Partido Popular en la Asamblea de la República Portuguesa.





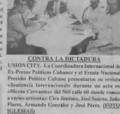
JEFF CONNER

JERSEY CITY.- Geoffrey (Jeff) Conner, ex-Comisionado del Departamento de Bancos del estado de NJ fué electo miembro de la Junta de Gerentes del Provident Savings Bank, anunció el presidente Paul M. Pantozzi. Actualmente Conner es parte de una firma de abogados de Princeton donde dirige el Grupo Regulatorio Bancario. Tiene una amplia experiencia, habiendo ocupado muchas posiciones de activismo cívico, económico y social. El Provident Bank es el más antiguo de New Jersey, tiene 37 oficinas en el estado, 13 de ellas en el Hudson.



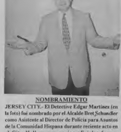
PRESENTA REVISTA

UNION CITY.- Julio Flores, Secretario de Eventos Especiales de la Coordinadora Internacional de ex-Prisioneros Políticos Cubanos cuando presentaba la revista «Sentencia Internacional» que circulará mensualmente.



CONTRA LA DICTADURA

UNION CITY.- La Coordinadora Internacional de Ex-Presos Políticos Cubanos y el Frente Nacional Presidio Político Cubano presentaron su revista «Sentencia Internacional» durante un acto en «Mesón Cervantes» del 560 calle 60 donde vemos a varios activistas: Ciro Jiménez, José Suárez, Julio Flores, Armando González y José Pérez. (FOTO IGLESIAS)



NOMBRAMIENTO

JERSEY CITY.- El Detective Edgar Martínez (en la foto) fué nombrado por el Alcalde Bret Schundler como Asistente al Director de Policía para Asuntos de la Comunidad Hispana durante reciente acto en el City Hall en que varios oficiales fueron ascendidos. (FOTO LIONEL)



CON BELL ATLANTIC

JERSEY CITY.- En el interesante Museo «Liberty Science Center» situado en Liberty Park, JC, este grupo pudo disfrutar de la «Noche de Familia» patrocinada por la Bell Atlantic y las Páginas Amarillas del Norte del Hudson. Ambas empresas obsequiaron cientos de boletos entre alumnos de la Escuela «Woodrow Wilson» y a niños y padres de la zona. Más de 400 personas gozaron de un variado programa. (FOTO MEL IRWIN)

BAUTIZO DE TATIANA

UNION CITY.- En días pasados se hizo el bautizo de la niña Tatiana García. Hubo celebración con sus Padrinos Eduardo García y Belkis Aguero y sus padres Arabella y Carlos García, familiares y amigos. (TEXTO FOTO KIKI BARRUECO)

HARAN CINE Y VIVIENDAS EN ZONA DE NORTH BERGEN EXIGIRAN PRUEBA DE DROGAS

NORTH BERGEN.- [illegible] de North Bergen [illegible] sistema de [illegible] exámenes para detectar [illegible] drogas [illegible] entre los [illegible] enseñanza secundaria que practican deportes en las escuelas.

El Superintendente Escolar Leo Cattoni [illegible] considera que una [illegible] sentencia de la Corte Suprema facilita el camino para ese procedimiento y el Alcalde Nicholas J. Sacco dice que «en muchas competencias mundiales, incluso las Olimpiadas, las pruebas anti-drogas son obligatorias».

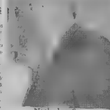
[illegible] piensa contratar a una agencia ajena para que haga los exámenes. El costo sería cubierto por un fondo del estado. Las pruebas se harían una vez por semana para detectar abuso de opio, metadona, cocaína, alcohol, esteroides, marihuana, anfetaminas y otras sustancias. Los alumnos que se nieguen a hacerse las pruebas quedarán anulados para participar en programas deportivos.

Muchos padres [illegible] que las pruebas se extiendan a todo el alumnado pero nada de eso se ha estudiado aún.

NORTH BERGEN.- El Alcalde Nicholas J. Sacco y la Junta de Comisionados estudian una solicitud de la empresa Shur Development para construir doce viviendas en la calle 80.

También recibieron [illegible] de la firma Bergen Associates para abrir una doble sala de cine en la calle 69 cerca de Tonnelle Avenue.

La Junta de Planificación analizó solicitud de Martha y Jose Costa para hacer las inversiones necesarias y convertir el antiguo mercado «Plaza [illegible]» en el Palisade Plaza [illegible] centro de cuidado y aprendizaje para niños



Nicholas Sacco

NORTH BERGEN.- El Alcalde Nicholas Sacco informó sobre el aumento de vigilancia en caseríos públicos y su proyecto de Ley para que los ancianos paguen medio pasaje a cualquier hora en que se transporten.

Protestan Aumento Matriculas

NEWARK - La Universidad de Medicina y Dentistas de NJ aumentará mucho el precio de su matrícula durante este Otoño. Los estudiantes que vengan de otro estado tendrán que pagar un [illegible] de aumento [illegible] New [illegible] debido, según informó el Rector, a que la Gobernadora Whitman propuso rebajar [illegible] $58 millones al presupuesto de dicha universidad.

ACTOS PERIODISTAS CNP

UNION CITY - El Colegio Nacional de Periodistas [illegible] (CNP) [illegible] 201-589-8560

El Domingo 7 de Julio el CNP dedicará su desayuno mensual fraternal a la Junta Patriótica Cubana en un restaurant de la calle [illegible] CNP [illegible] Octubre [illegible] Nacional del CNP [illegible] estará visitando New York y New Jersey para tomar parte en diversos actos patrióticos

✝

Mueren Periodistas

Miami.- Fué sepultado aquí el que fuera notable periodista cubano Carlos Pazo de Porras quien laboró muchos años en New York antes de retirarse a Florida. EPD.

✝

Caracas. [illegible] fallecido Miguel Angel Capriles, editor de los diarios "Ultimas Noticias", "El Mundo" y varias revistas. EPD.

DECANO DE LA PRENSA HISPANA
LA TRIBUNA

[illegible] Y LA COMUNIDAD

Por Rafael Ferrer Luque

FELICITACIONES A RUTH MOLENAAR Y SORAYA Nuestra Editora Ruth Molenaar regresó con Soraya Molenaar Gerente de **LA TRIBUNA** de un viaje de exitos por tierras de Portugal, donde La Tribuna recibiera **PREMIO EUROPEO** del periodico **"LA VOZ DE AZEMEIS"** y la revista **PORTUGAL**, reseña que aparecio en esta edicion de La Tribuna. Nos sentimos felices y orgullosos de esta distancion a nuestra querida Ruth y hermana Soraya. Muchos mas han de recibir porque se lo merecen por las muchas cosas que adornan sus personalidades y su ejecutoria. Felicidades.

EN EL DIA DEL ABOGADO: El pasado dia 8 de junio se celebro el dia del Abogado. Por ese motivo [illegible] el presidente del Colegio de Abogados de este capitulo, Dr. Fidel González junto a su encantadora esposa recibiera congratulaciones, afectos y simpatias en [illegible] que se celebro en el Restaurante Las Palmas de Union City. Alli se reunieron los Abogados y amigos invitados [illegible] un hermoso [illegible] inolvidable. Estuvieron presentes los Profesores Dr. Elio Alba B[illegible] y su esposa [illegible] Esther Sánchez [illegible] de Alba [illegible] de Garcia [illegible] Dr. [illegible] Perez Remond y esposa Osvaldina Perez (Tib), Sonia Alvarez Melo, y el querido hermano Orestes Alvarez, el Dr. Julio Hernandez Miyares, nieto del ilustre poeta [illegible] Enrique Hernandez Miyares, santiagueros ilustres, cuyo soneto **LA MAS FERMOSA** obtuvo relevante nombradia en Cuba, America y España. Y como Orador el Profesor Dr. Luis Fernandez-Caubi, que tantas veces nos ha deleitado en actos patrioticos de la Federacion y de la Asociacion Pro-Cuba. Compromisos previos me impidieron asistir a tan magnifico acto. Reciban pues el Dr. Fidel Gonzalez y todos los abogados mi felicitacion mas efusiva en ese dia. Y tambien con mucho gusto a Antonia Diego, cuyas manos magicas en el teclado la acreditan pianista magistral que amenizo el acto tan gentilmente. Para ella nuestra felicitacion.

UN JOVEN OFICIAL QUE SE DESTACA Eduardo Hernández se destaco como Oficial de la Policia de Harrison por su conducta ejemplar, ahora es Detective destacado, y por esos motivos y muchos mas que adornan su personalidad, acaba de salir triunfante con el cargo en el County Committee del pueblo de Harrison. Le auguramos muchos exitos a este joven que le considero como a un hijo espiritual, por tantos años de amistad que junto a su esposa Cary y sus dos bellas hijitas, Claudia Alejandra y Erika, nos han dado muchos momentos de alegria, estimulos y satisfacciones. Cary y Merv la otra hija tambien con dos hijos [illegible] son las hijas de mi gran amigo Pepe Gonzalez y Alicia Gonzalez. Felicidades, Eddy, te has ganado un puesto de consideracion porque has sabido dar amor, amistad y servicio en esta sociedad que tanto te aprecia y [illegible]

ANIVERSARIO DE BODAS [illegible] amigo y hermano fraternal Rogelito González y su esposa Teresita [illegible]

En esos dias iban a un viaje a Miami de vacaciones. Felicidades a tan buenos amigos, y que las pasen muy bien como ellos se merecen.

RUBENCITO BABUM DESDE TAMPA En Tampa donde reside mi sobrina Farmaceutica de un hospital, reside con su esposo Ruben Babum. Ana Maria es el nombre de ella y vive muy orgullosa como buena madre con su hijo Rubencito, que ya cumplio 32 años, y ya es un experto ingeniero y sigue estudiando. Para esta mi familia de Tampa, su tio les envia su cariño y muchas felicidades.

NUESTRA BUENA Y ATENTA ROSITA Rosita es una competente ayudante de los Dentistas, Doctores Moran y Zemla de Harrison. Se ha ido de vacaciones por dos semanas a Miami donde residen sus familiares. Aprovechamos el viaje de esta buena amiga para desearle su estancia alla sea muy placentera como ella se merece despues de su trabajo durante el año.

EL MERECIDO PERDON A CINCO PATRIOTAS CUBANOS: Ya esta circulando con inusitada profusion la carta que se esta enviando al Presidente Clinton con el ruego del perdón de su perdon para los cinco cubanos que injustamente encarcelados a larguisimos años de prisión guardan en las distintas prisiones de este pais. Hubo un derroche inhumano por parte de los jueces en la condena a estos cinco cubanos por el unico delito de ver a su patria libre. La carta es en inglés y se pueden solicitar con sobre y todo para su rapido envio. La Federación de Masones Cubanos, las distintas Logias de este Estado, las como la de Miami y donde quiera que hayan Organizaciones Cubanas y hayan cubanos que todavia amen a su tierra, y que es hora, la de ahora, de luchar por esos valientes cubanos, alejados de sus familias y de su libertad. Los nombres de los cubanos y el número de su causa: Valentin Hernández #A-067540 - Eduardo Arocena #12573-004 - Jose Dionisio Suarez #11630-018 - Virgilio Paz Romero #37048-004 y Rodolfo Frometa #43350-004. Estos cubanos ya llevan años en presidio. Esperamos que el presidente Clinton se anote la gloria de ser el que gestione con su perdon a estos cubanos que con el [illegible] han pagado con creces la infamia de un asesino que mantiene prisionera a la isla con el consenso de naciones que se dicen civilizadas y democraticas.

DIGNA LABOR DE UN DESTACADO MASON Felipe Perez Hno. Mason de la Logia Miguel Teurbe Tolon, la Benemerita de West New York, siempre preocupado de todas las incidencias en la causa por la libertad de su patria, trae al seno de su Logia y de las hermanas Logias cuanto sucede en el ambito local y nacional que debe citarse y comentarse. Esta vez el hermano Perez nos llevo a la Logia en Temas y Debates donde grabo lo que alli se dijo entre Frank Calzon, combativo luchador de Cuba su patria, y el vendido Menoyo a Satrapa cubano digo, al asesino. La interesante discusion donde quedo en el piso el santiaguero Menoyo la vamos a publicar en esta columna proxima, por su labor historico y patriotico.

DE PRESIDENTE DE LA REGIONAL NORTE A PRESIDENTE A LA FEDERACION El Hno. Nicolas Diaz, Presidente de la Regional Norte de la Federacion de Masones Cubanos, aspira a Presidente de la Federación. El [illegible] nuestra Federacion. El hermano que trabaja, que [illegible]

Adelante hermano.

KATTIE DONOVAN AL CONGRESO

Con la asistencia de grandes personalidades del mundo de la politica y el comercio de West New York, Union City, North Bergen y otras areas, se llevó a cabo el Fund Raising Pro Kattie Donovan al Congreso en los salones del Restaurant "Las Palmas".

Una gran acogida tuvo la candidata que en se dirigio a los presentes y entre otras cosas dijo: Soy Republicana y una voz independiente que va a defender de salir electa los derechos del pueblo prometio defender los Derechos Humanos e iba a ser una persona vigilante que iba a estar consiente que las leyes se cumplieran hasta ver surgir en Cuba la democracia y apoyaria la reconstruccion, se expreso claramente, se definio e hizo mencion del brutal acto del 24 de febrero donde americanos inocentemente fueron asesinados en el aire por MIG cubanos en aguas internacionales y menciono las palabras de Marti [illegible] a una vida de lujos y daba la espalda a su propia tierra, era el mas despreciable de los emigrantes. En dos ocaciones fue interrumpida por los aplausos por la forma en que se expreso y al final recibio una ovacion de pie de muchisimas personas que la habian saludado muy discretamente a la entrada, la abrazaban afectuosamente.

Durante el acto el entusiasmo reino entre los presentes, Remberto Pérez, de la Fundacion Cubano Americana fue uno de los oradores de la noche. Fue Kattie Donovan muy [illegible] en su discurso muy clara y enfocaba la causa cubana como le gusta a los cubanos con inteligencia y llegando al punto que los cubanos se dieran cuenta que lo que ella expresaba en los periódicos lo reafirmó publicamente de ser una verdadera defensora de la causa de la libertad para nuestra patria, urgiendo a estar vigilante que el camino de la democracia no sea boycoteado. Esa noche vimos muy entusiasmados [illegible] Maestra de Ceremonias.

(POR FELIX PARET)

FRATERNALES

* *

Por: JOSÉ DOMÍNGUEZ

ASOCIACION DE MASONES CUBANOS: La Asociacion de Masones Cubanos de Los Valles de Union City efectuo sus elecciones anuales en sesion del pasado dia 5. las instalaciones se efectuaran el sabado 14 de septiembre en el templo de 5608 de la calle Bergenline Union City. La Directiva:

Venerable Maestro Hno Juan Lemagne
Primer Vigilante Hno Pedro Puig
Segundo Vigilante Hno Heribert Hernandez
Secretario Hno Antonio Alvarez
Tesorero Hno Valentin Olmo
Orador Hno Eddy Carmenares
Maestro de Ceremonias Hno Eusebio Figueroa
Hospitalario Hno Ciro Garcia
Primer Diacono Hno Roberto Gomez
Segundo Diacono Hno Manuel Lopez
Comision de Hacienda Juan Gonzalez Esteban Ginar y Ruben Toledo
Fondo Fraternal Pedro Puig Antonio Santana y Pascual Alvarez

LOGIA SACERDOTISAS N° 162. La Logia Femenina "Sacerdotisas N° 162" de la Orden Caballero de la Luz eligio su nueva directiva, la cual fue instalada el pasado 2? de mayo, por el gran iluminar Hno Juan Yanes. Directiva

Sacerdotisa Jefa Hna Bertha Morgan
Vice-Sacerdotisa Jefa Hna Bertha Salazar
Patricia Hna Dona Rojas
Secretaria Hna Maria Yanes
Vice Secretaria Hna Maria Elena Rojas
Tesorera Hna Ana Roca
Vice-Tesorera Hna Maria C. Martinez
Secretaria de Finanzas Hna Ana Caballero
Vice-Secretaria de Finanzas Hna Ofelia Acevedo
Experta Hna Silvia Morales
Maestra de Ceremonias Aida Ilisastigui
Guarda Templo Interior Hna Maria Gonzalez
Guarda Templo Exterior Hna Leopoldina Sousa
Porta Bandera Hna Isela Gonzalez
Porta Estandarte Hna Juana Amable
Sacerdotisa Pasada Instructora Hna Ana Teresa Suros

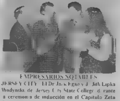
HNO. ENRIQUE COSTA. Nuestro saludo al querido Hno Enrique Costa miembro de la Benemerita Logia "Miguel Teurbe Tolon" que se esta recuperando despues de haber estado hospitalizado

HNO. JULIO MARTINEZ. Desde Santiago de Chile nos remite una tarjeta el Hno Julio Martinez venerable maestro de la Logia "San Juan Bautista" de Los Valles de Paterson y de la comision de prensa de la Gran Logia de la Lengua es Panola (New York)

GRAN LOGIA DE CUBA EN EL EXTERIOR. La Gran Logia de Cuba en el exterior con sede en La Florida, efectuo elecciones para su directiva 1996-1998

Gran Maestro. Hno Jorge Sanchez Montalvo
Diputado Gran Maestro. Hno Roberto Cabrera
Gran Primer Vigilante Hno Benito Candelario
Gran Segundo Vigilante Hno Leonardo Delgado
Gran Secretario Hno Benigno J. Gutierrez
Gran Tesorero Hno Armando I. Diaz
Gran Maestro de Ceremonias Hno Rafael Rodriguez
Gran Primer Diacono Hno Alfonso Valcarcel
Gran Segundo Diacono Hno Lovigildo Rosales
Gran Orador Hno Antonio Socarras
Gran Hospitalario Hno Agustin Martinez

ANIVERSARIO PRIMERA GRAN LOGIA. El domingo 23 de junio, se habra de efectuar sesion en recordacion del 24 de junio de 1717 fundacion de la primera Gran Logia en Londres Inglaterra en la Taverna el Manzano se reunieron las cuatro logias que funcionaban en Londres (Ganso, Manzano Corona y Romano) que llevaban el nombre de las tavernas donde se reunian fundando la primera gran Logia siendo electo primer gran maestro el ilustre Hno Jorge Payne predicador. este domingo 23 de junio las Logias de la federación y la Logia "Perucho Figueredo" efectuaran la sesion de recordacion en dicha Logia en Los Valles de Hillside el orador el Hno Enrique Padron, quedan invitados los Hnos de todas las obediencias



EMPRESARIOS NOTABLES. JERSEY CITY. El Dr Jack Egan y J. Jith Lipka Wodynski, de Jersey City State College durante la ceremonia de inducción en el Capitulo Zeta Gamma a antiguos alumnos que hoy se destacan en los negocios, entre ellos, a la derecha, Sherry Maliszewski de Leonardo e Ivan Concepción, de Union City. (FOTO JCSC)

VACACIONES. La Asociación de masones anuncia que durante los meses de julio y agosto no tendran sesiones, reanudandose los trabajos con la ceremonia de instalaciones, el sábado 14 de septiembre

DR. LUIS ESPINA. Nuestro mas sentido pesame a nuestro querido Hno el Dr Luis Espina, miembro de la Logia "Sublime-Antonio M. Castillo" por el sensible fallecimiento de su querido padre le acompañamos en su dolor al igual que sus familiares

EXCURSION A ATLANTIC CITY. El domingo 30 de junio, La Logia "Esperanza" efectuara una excursión a Atlantic City, el precio $ 20.00 con $ 3.00 de reintegro, necesitamos la cooperación de los Hnos familiares y amigos, los interesados llamar a los Hnos Beny Gonzalez (434-4729), Odilio Suarez 48?-7769), Anthony Toledo (484-6297)

ARTE y ESPECTACULO

FESTIVAL CON ORQUESTA SINFONICA N.J.

Por Lionel Rodriguez

NEWARK.- La Orquesta [illegible] de New Jersey [illegible] un magnífico programa con la [illegible] de las más [illegible] películas de [illegible] Sábado [illegible] a partir de las 7 PM como **parte del Fes-tival Popular en el Military Park**

Entre los temas a interpretarse estarán las melodías de películas como «Lo que el Viento se LLevó» «Apocalypse Now» «Danzas con los Lobos» «El T[illegible] y muchas más. Costo del boleto $8

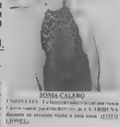
BUENAS PELICULAS
HOBOKEN.- La serie «Películas bajo las [illegible] [illegible] hasta el 29 de Agosto [illegible] 1931 Entrada gratis

ARTE LATINO
NEWARK.- [illegible] hasta [illegible] Museo de Newark [illegible] Washington [illegible] exposición [illegible] latinoamericanos en la America Moderna»

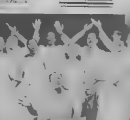
que incluye obras de Pablo Giordano, argentino que vive en [illegible] vecino de Roselle. Iván [illegible]

EN CONCIERTO
ENGLEWOOD
pianista [illegible] Englewood Detalles llamando al (201) 624-8203.

GALERIA AMERICA
UNION CITY
[illegible]



SONIA CALERO
UNION CITY.- La [illegible] cubana Sonia Calero sonríe para los lectores de LA TRIBUNA durante su reciente visita a esta zona. (FOTO LIONEL).



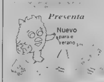
SERENATA DOMINICANA
NEW YORK.- Repertorio Español presenta la revista musical «Serenata Dominicana» en su teatro de # 138 calle 27 Manhattan. Reservaciones (212) 889-2850

CORONAN REINA PERUANA

WAYNE.- La fiesta de [illegible] coronación de la Reina de la Parada Peruana de New Jersey será durante un banquete bailable este Domingo 30 de Junio a partir de las 8 PM [illegible] Wayne [illegible] Para más detalles llamar a (20[illegible]) 778-0704 [illegible] 3611 o 864-1475

LA TRIBUNA SALUDA EL 4 DE JULIO

PARA LOS POETAS
AUSTIN.- [illegible] certamen de poesías [illegible] Poetry [illegible] 78741 1320

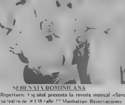


AMILKAR VELEZ PROMOTOR

NEWARK.- [illegible] abogado [illegible] de promoción artística [illegible] 481-0077

DESFILE DE MODAS

PATERSON.- [illegible] Dominican [illegible] que preside Miriam Martín [illegible] Fashion Show [illegible] 8 PM [illegible] en el # 276 Belmont Avenue [illegible] (201) 523-4082



LA MUSICA CHILENA
JERSEY CITY.- La Agrupación Folklor[illegible] Chilena ofreció las bellas danzas de su país durante el Festival Andino celebrado en Jersey City State College. Con los bailarines vemos a Hugo Morales, de Union City, Vice-presidente del Comité de Asuntos Hispanos JCSC



COMENTARIOS

Por Adela Oliva

POTPOURRI DE ZARZUELAS EN THALIA

Ampliamente su programación de verano THALIA SPANISH THEATRE presentará [illegible] próximo mes de julio un POTPOURRI DE ZARZUELAS en una selección de arias y duos de las mas afamadas zarzuelas, en funciones de [illegible] 8:00 p.m.

[illegible] Fantasia [illegible] divertidisima [illegible] AGUA, AZUCARILLOS Y AGUARDIENTE [illegible] de Magie Rumos [illegible] reparto [illegible] Cristina Vazquez, Wanda Arriaga [illegible] Juan [illegible] José Chuz Olivares, Roberto Rodriguez, Angel Feliciano Hernandez [illegible] musica a cargo de Elizabeth [illegible]. Direccion general de Silvia Brito.

Agua [illegible] se presentara solamente los domingos del 7 de julio al [illegible] de agosto, a las 4:00 p.m.

Y complaciendo a peticiones populares vuelve al escenario de Thalia la producción musical Tango & Tango, con un bellisimo repertorio del mas autentico tango argentino, los bailarines Tania y Luis Bruna, acompañados por el bandoneon de Raúl Jaurena, su conjunto de excelentes músicos y la extraordinaria voz de Marga Mitchell.

Estas interpretaciones podrá verlas los viernes 5 y 26 de julio y 2 y 9 de agosto [illegible] 996 a las 8:00 p.m.

Los asiduos a Thalia saben que este teatro esta ubicado en el 41-17 de Greenpoint Ave. entre 41 y 42, a dos cuadras de Queens Blvd. Sunnyside, N.Y.

DEMETRIO ALFONSO SUS CANCIONES Y PINTURAS

David Oquendo Ensemble presentará el sábado 29 de junio 1996 a las 8 [illegible] p.m. a Demetrio Alfonso en [illegible] de canciones, ademas de la exposición de sus [illegible].

[illegible] FORT LEE HISTORIC PARK AUDITORIUM, Hudson Terrace, Fort Lee, New Jersey. El concierto contara con la actuacion de varios artistas invitados, entre ellos la soprano Estela Santalo, David Oquendo y su conjunto musical, Oriente Lopez, Graciela Aguiar y Sergio G. Marruz.

Los tickets a la venta en Gems Flores 41[illegible] Bergenline Ave. Union City, NJ y Tele-Star, 4406 Bergenline Ave. Union City, N.J.

Mayor informacion llamando [illegible] 868-82[illegible]



Tania y Luis Bruna, fieles interpretes de la bellisima danza argentina en uno de los giros del apasionante tango. (Foto Anthony Ruiz)

CULTURA ECUATORIANA EN NJ

POR Galo Vaca Acevedo

SOUTH ORANGE. Nos hemos expuesto a esta aventura de hacer conocer las letras, las artes y por tanto la cultura de nuestro país, a traves de los artistas emigrados que despues de años de experiencias y estudios anhelan proyectar una nueva forma de sentir y pensar desde aquí para allá, viceversa o ambas cosas juntas.

No fue [illegible] sera fácil introducirnos [illegible] ajeno para las almas que saben [illegible] las cosas de adentro hacia afuera [illegible] Esperamos que toda expresion de arte que podamos presentar sea interpretada únicamente con el esfuerzo de la expresión y ayuda del sentimiento transcritas en las obras [illegible] antes lo atento y peor consiguio hacerlo elemento alguno.

El Ldo. Camilo Restrepo y todos los miembros y nucleos nacionales deberan estar convencidos, ahora si, de que existe otra provincia cultural ecuatoriana que está haciendo obraje tejido en la colmena gringa con sabor nacional.

Con la asistencia de ciento sesenta personas se llevo a cabo el primer Recital de Letras y Música Ecuatoriana" [illegible] intentamos por segunda ocasión presentar un concierto completo de musica [illegible] encabezada por Pepe Santana y su grupo Inkhay, la participacion del ducto de [illegible] [illegible] marimba [illegible] Sharon [illegible] [illegible] sonora y sentimental de Atahualpa Poalas.

Esta es una invitacion muy especial para que todos asistan a Seton Hall University de South Orange, New Jersey, el dia sábado 29 de junio a las 7:30 de la noche, en el teatro del Student Center.

LA TRIBUNA SALIDA EL 4 DE JULIO

EPD MANOLO PEREZ MORALES

MIAMI. Este es el actor Manolo Perez Morales que fue asesinado en su residencia de Miami Beach

MUERTE DE MANOLO PEREZ MORALES

POR MORAN MARINO

A la verdad que no sabemos como comenzar esta crónica. Nos duele tener que escribir sobre la muerte de una persona, maxime si esa persona es un amigo de tantos años de conocerlo. El actor cubano, Manolo Perez Morales, un actor de primera fila, fue asesinado en su residencia de Miami Beach, Florida hace corto tiempo. Manolo vivió por largos años en la ciudad de Newark, New Jersey, pero esa ciudad le resulto chica para sus ambiciones artisticas. Mas tarde se traslado a New York donde hizo mucho teatro. Viajaba con frecuencia a Puerto Rico donde era muy estimado y querido. Fue allá, precisamente donde filmó algunas peliculas y se dio a conocer. En New York hizo mucho teatro. Manolo Perez Morales se crecia por dia. Su temperamento artistico era muy grande y muy ambicioso. Sus estudios, su inteligencia para el arte lo llevo a ser uno de los primeros en los escenarios y frente a las camaras. Hace poco viajo con un grupo de artistas cubanos a Colombia donde filmo la pelicula "Nostros" que muy pronto la veremos en la TV. Lastima que Manolo no pueda verla. Desde hace algunos años se habia mudado para Miami Beach donde habia comprado su apartamento. [illegible] viajaba mucho a distintos paises para [illegible] de novelas. Nos decia hace poco tiempo que a fines de 1996 iria a Venezuela donde [illegible] una telenovela. Hace unos meses habia [illegible] una obra teatral en un teatro de Miami. En la actualidad [illegible] los momentos [illegible] escribimos esta nota [illegible] por [illegible] Mascaras donde Manolo Perez Morales [illegible] uno de los [illegible] papeles que [illegible] pude de la [illegible] Manolo [illegible] de los mas fuertes de la trama [illegible] muchos premios, muchos afectos y mucho cariño [illegible] sincero [illegible] un alma comprensiva, uno siente que ha perdido [illegible] pedazo [illegible] mismo. Manolo [illegible] sabia como llegar al corazon del publico y de sus amigos. [illegible] corazon [illegible] de Miami [illegible] de la muerte de Manolo Perez Morales [illegible] siempre [illegible] Manolo [illegible] sus familiares y al arte, que el le dio prestigio.



Luces de Estrellas

DESDE MIAMI, FLORIDA

MORAN MARIÑO

SON MALOS DE VERDAD

En la avanzadísima edad que tenemos, hemos visto artistas buenos, malos y malísimos, pero todavia nos faltaba ver algunos mas requetemalísimos. Y en la telenovela "Morelia" están dos que son de ampanga. Uno es un tal Julito Martínez, que ese como mal "actor" si se le puede llamar asi, ha roto todos los record. La otra artista es Teresa Mayan, que de "actríz" no tiene ni la zeta. Nos imaginamos que tuvieron que mover mucha "palanca" para que le dieran esos dos "papelitos", porque por buenos actores no seria. Sus actuaciones son la mancha negra de "Morelia".

CUALQUIER DIA

Se comenta insistentemente en Miami que, cualquier día el programa "Sabado Gigante" se va de Univisión y pasa a Telemundo. Se dice que Univisión le firmó ahora el contrato a don Francisco solo por un año. No sabemos si le harán otro mas adelante o no. Ese es el comentario que oimos y así lo pasamos a nuestros estimados lectores.

NO FUE PRODIGA

Hemos visto un comercial de Betty Pino en la TV, anunciando la emisora donde trabaja. Y viendola, nos damos cuenta que la Naturaleza no ha sido pródiga con la "locutora". No se ve bella, porque ella no lo es, pero se ve rara como si no tuviera deseos de hablar. En fin, el comercial no ha gustado nada. Los años no pasan por gusto.

SE COMENTA

El rumor sigue corriendo de boca en boca y ya se habla de el, el en todas partes. Crece por dia. Se dice que José Cancela tiene los dias contados en el Canal 51 de Miami, que un jefe indio de Telemundo, que está en Los Angeles, no está a gusto con la participación del gerente en Miami. Esto hemos oido por las calles y es lo que decimos sin quitarle ni ponerle una coma.

¿DONDE ESTARAN?

En Miami hay la costumbre de que cuando le dan por mencionar a un artista le gastan el nombre. Asi sucede siempre con todos. Ahora se da el caso de que se han olvidado por completo por los siguientes artistas: Las Diegos, Pedro Manuel, Sandra Elena, Ivón de Líz, Laura Hevia, Pedro Pardo, Valeria Lynch, Nilo Calvany y muchos mas. Nosotros preguntamos: ¿Donde estarán estos valores de la farándula?

CUATRO NOTAS

Miguel Bosé recibio en Santiago de Chile, con desagrado, una serie de informaciones porque le censuraron en México su videoclip "No se vende es su expresión.... El baritono de Argel, el desaparecido cantante Emilio Tuero, jamás conocio Argel.... En Madrid se presentan los espectáculos mas diversos, pero, según los expertos "Nada puede sustituir en el trono de la popularidad a los bailes flamencos.... Pensamiento: Es fácil el triunfo si uno está dispuesto.

OTRO DOMINGO PARA DOMINGO

Placido Domingo ingresó a la historia en Uruguay; por primera vez en sus 65 años de existencia, el estadio "Centenario" de futbol, en Montevideo, sirvió de escenario a un cantante lírico, el tenor español. Ese domingo el estadio se vistió de gala con Domingo, el grande.



"La voz dulce de América" le llaman a una chiquilla encantadora que se hace llamar Rebeca. Actuó en el concierto que dió Chamaco García hace poco, en Miami, y fue la sensación del acto artístico. Ademas, es simpática y canta como cuando se sabe cantar. Felicidades.



Aquí lo tienen. Es Osvaldo Rodriguez, el compositor que llegó de Cuba, después que estuvo oliéndole los piés a su "amigo" Fidel Castro. El tal Osvaldo le dedicó las canciones al régimen de dolor y penas, que lo ponia por el cielo. Y ahora éste descarado se le antoja venir a Miami, dónde la mayoria lo desprecia. El pobre.



Ellos son: "La India de Oriente" y el periodista Morán Mariño. La foto se tomó dias pasados cuando la popular artista hizo su debut en un local de Miami, que por cierto, allí se comentó mucho que "La India de Oriente" canta mil veces mejor que Albita Rodriguez, lo que pasa es que Albita llegó hace poco y La India hace años vive aquí. Aquí cabe aquello que "los últimos son los primeros".



Ella es Albita Rodriguez a la que la naturaleza le negó un poco de belleza. Albita sigue en Miami rodeada del "cariño" de los anticomunistas que llenan el local dónde ella actua. Y sin embargo, los artistas que llevan años en la Florida no tienen ni dónde actuar. Albita llegó de Cuba hace poco y ya es una "heroe". Allá ellos.

FONDO PARA BECAS «MARTI»

El Fondo de Ayuda Estudiantil "JOSE MARTI", surgió en el Condado de Hudson, New Jersey en el año 1977. Fue registrado en la Secretaria del Estado de New Jersey como organización no lucrativa (Non-profit organization), el 9 de febrero de 1978. Los objetivos de la organización son los de recaudar los fondos monetarios para las becas y distribuir éstas entre los estudiantes seleccionados en la forma que establecen los estatutos, con la cooperación y el dictamen de los profesores de español de cada plantel. Los fondos se obtienen por donaciones que se recaudan en la comunidad y por las ganancias que se obtienen en los actos y fiestas socio-educativas que la organización realiza para beneficio de la beca.

La idea de crear esta institucion tuvo como base la necesidad de preservar el idioma español y nuestra cultura en nuestros hijos, para que ellos conozcan y estén orgullosos de su procedencia hispanoamericana. Esta institución tiene como fin perpetuar aún más la figura del Apostol de la Independencia de Cuba José Martí en los Estados Unidos y a la vez fomentar el estudio del idioma español entre los alumnos de segunda enseñanza, estimulándolos moral y económicamente.

Desde 1978 al dia de hoy, la Beca Jose Marti ha entregado más de $ 65,600.00 en becas y premios entre los centros docentes de Union Hill, Emerson y Memorial High School. Hemos premiado y reconocido los esfuerzos de más de CIENTO CINCUENTA Y DOS ALUMNOS que han obtenido honores en el idioma español en sus colegios respectivos.

Hasta el momento todo ha sido posible, gracias al aporte desinteresado de voluntarios que han hecho un trabajo extraordinario por convertir un sueño en realidad. Gracias al empeño y la constancia de ellos, podemos asegurar que la Beca José Martí será vitalicia en estos colegios, mientras haya un estudiante del idioma español que sea merecedor de ella.

Firma:
Miguel Miqueli
Presidente



PREMIO «GRAS»

UNION CITY.- Paola Ramirez, colombiana, notable estudiante en Union Hill HS recibe Premio «Ernesto Gras» del Fondo de Becas «José Martí» de manos del Comisionado de WNY, Pepe Miqueli.(TEXTO FOTO KIKI BARRUECO)

SEARS CONTRATA GRUPO «BRAVO»

The Bravo Group ha sido elegida por Sears, Roebuck and Company como la agencia de publicidad que se encargará de planear y ejecutar la compra de anuncios en periódicos en el mercado hispano. Con esta nueva asignación, The Bravo Group reafirma y expande su posición como el comprador más grande de publidad impresa del mercado hispano.

The Bravo Group, que forma parte de la familia de compañías de Young and Rubicam Inc., obtuvo la cuenta de publicidad impresa de Sears compitiendo con otras tres agencias. "El enfoque estratégico y la experiencia de Bravo en el mercado" fueron citados por Gilbert Davila, Director de Mercadeo Etnico de Sears, "como la clave para la elección de The Bravo Group para esta asignación".

Sears ha tenido actividad en el mercado hispano de los Estados Unidos y ha colocado publicidad impresa en periódico de forma limitada en mercados clave. "La elección de The Bravo Group prepara el terreno para ampliar la presencia de la publicidad de Sears en más mercados de los Estados Unidos", dijo la Sra. Meg Bernot-Rodriguez, Vicepresidenta y Directora de Medios de The Bravo Group. Por su parte, Daisy Expósito, Presidente del Grupo Bravo, añadió: "Nos llena de entusiasmo poder forjar una asociación con una de las empresas mas emblemáticas e importantes de este pais".

4TH OF JULY

QUINTANA PIDE VECINOS AYUDEN LIMPIAR PARQUES

NEWARK.- El Concejal Luis Quintana ha lanzado una campaña para «limpiar los parques de Newark, uno por uno» comenzando el Sábado con el Kasberger Field Park situado en calle Norte Cinco y Tercera Avenida.

«Muchos de los parques de Newark se han convertido en basureros, son insalubres e inseguros y todos tenemos que bregar juntos para resolver el problema», dice Quintana, quien propone movilización de voluntarios para «cada fin de semana limpiar un parque, no hacer planes gigantes ilusos, sino una limpieza cada vez». Quintana pide voluntarios para que este Sábado 29 de Junio entre 9 AM y 3 PM se rescate el citado Parque Kasberger. Para detalles llamar hoy mismo al **(201) 733-8058.**

«Recibo muchas quejas de vecinos -agrega el Concejal- que tienen que irse lejos, a otros parques y sitios más privilegiados para poder descansar pues los de sus barrios están muy dañados.

Yo pido a los vecinos que ayuden a limpiar sus propios sitios de recreación pública».

CURSOS DE CUIDADOS DE NIÑOS

Un curso de cuidados de niños (Baby Sitting Safety Course) ofrecerá el Palisade General Hospital el próximo mes de julio del 1 al 17 en el Auditorium de ese centro hospitalario, de 1:00 a 4:00 p.m.

CIVIL RIGHTS DIVISION

LA TRIBUNA SALUDA EL 4 DE JULIO

CLASIFICADOS

ENTREVISTA CON LA ESTATUA DE LA LIBERTAD

POR: GLADYS CAMPANERIA

Estaba diciendo yo el otro dia: !Caramba! tantos años que llevo viviendo en los Estados Unidos y nunca he visitado la Estatua de la Libertad; le voy a hacer una entrevista y en mi columna la voy a publicar.

Llegando alli me encaminé hacia ella, pero al pasar cerca de la estatua senti que alguién con mucho misterio me llamaba !pués! !pss!, miré y era la estatua que me hacia señas para que me acercara; al llegar a su lado me pregunto: ¿Tu quién eres?

Yo le respondi: Yo soy una periodista que viene a hacerle una entrevista ¿me lo permite?

!Si como no! - me respondió ella - pero antes dame un chicle por favor.

- Señora Libertad - le pregunté yó - ¿Como es posible que siendo usted tan poderosa me pida a mi tan poca cosa como un chicle para masticar?

- !Ay hija! ¿tu no te das cuenta que yo soy pura fachada nada más?

- !No diga eso señora Libertad! porque además de ser usted tan importante y tan bella, también representa con su digna figura a esta hermosa y poderosa nación norteamericana.

- !Ay que periodista tan romántica tu eres! Me gusta lo que me has dicho, pero acaba de darme el chicle y aguántame la antorcha para rascarme la nariz.

Luego me dijo - Si tu supieras como tengo que aguantar las porquerias de todo lo que se pierde por ahi; voy a exigir que me traigan un paraguas para que la basura ajena no me caiga más en la cabeza.

- ¿Y quiénes son los que le tiran la basura encima - le pregunté yo.

- Pués los mismos que quieren bajarme de mi pedestal; pero eso, !nunca lo podrán lograr! aunque ya estoy cansada de estar parada en el mismo lugar y sin poder mover el esqueleto, asi todo !me aguanto!

- Libertad ¿a usted le gusta el baile? - le pregunté yo.

- !Me encanta! y fijate si me gusta, que cuando veo bailar esos bailes modernos, hasta las niñas de los ojos me bailan, sobre todo cuando escucho el sabroso ritmo de La Macarena.

- Bueno, tiene usted muy buen sentido del humor - le dije sonriendo.

- Si no lo tuviera, no pudiera estar sembrada aqui, para que me miren.

- Quisiera preguntarle algo. ¿Está usted al tanto de lo que actualmente está sucediendo en la politica de Washington?

- Claro que si - me respondió ella.

- Todos andan desnivelados por allá, será que las elecciones los tienen locos; al extremo, que ya no saben lo que van a inventar y tan pronto dicen una cosa hoy, como mañana dicen otra.

- Señora Libertad, quisiera hacerle otra pregunta.

- Claro que puedes hacerme todas las que quieras, pero por favor no me nombres más con tanta ceremonia y llámame solamente, LIBERTY y te lo voy a agradecer; es más moderno ¿tu no crees?

- Es cierto Liberty - le dije yo - y ¿que opina usted de las futuras elecciones del 96?

Y ella me respondió: La misma boberia de siempre. Unos estan perdiendo su tiempo restándose votos, mientras que los otros se los suman y los aprovechan mejor utilizándolos a su favor, asi que el próximo presidente pudiera ser el mismo de hoy.

- ! Caramba Liberty, usted si que se las sabe todas!

Y ella me respondió - No lo creas, aqui nadie sabe nada y las sorpresas estan a la vuelta de la esquina.

- Pero bueno, después de tanta conversación, todavia no me has dicho ¿de que pais tu eres? porque tu acento no es de por aqui, es diferente.

- Por supuesto - le contesté, yo soy cubana-americana.

Y ella exclamó con sorpresa - !CUBANA! Recórcholis, ustedes si que son duros de verdad, y bueno, menos mal que después de decirme que eras cubana, agregaste lo de AMERICANA: sino, te parte un rayo.

Y comenzamos a reirnos las dos.

Al despedirme, le dije afectuosamente: - Bueno Liberty, gracias por la entrevista. - Y ella me respondió sonriente - Tu mejor que nadie te la mereces y con guasa me dijo - Ahora me voy a hacer más famosa de lo que soy.

Yo le contesté: Te prometo que cuando regrese voy a traer muchas cajas de chicles.

Y ella riendo a carcajadas exclamó - Si ¿para que me pegue, para que me estire o para que me rompa?

- ! Ay Liberty, eres tremenda !Bueno ya me voy, cuando regrese continuaremos nuestra conversación y además te traerá algunos chocolates.

- ! Oh, que bueno mi amiga! Y por cierto salúdame a quienes amen la Libertad.

Y diciéndome adios con la mano, desde lejos me grito - !Good Bye mi romántica periodista! !Good Bye!

★★★★★★★★★

PROTESTA EL 13 DE JULIO ANTE LA MISION CASTRISTA POR ANIVERSARIO MATANZA REMOLCADOR «13 DE MARZO»

UNION CITY.- Las Organizaciones Cubanas Unidas (OCU) convocan a los cubanos y a todos los amantes de la libertad para un acto el Sábado 13 de Julio a las 2 PM ante la Misión castrista en la ONU con motivo del aniversario de la masacre cometida por el tirano cuando ordenó hundir el remolcador «13 de Marzo» asesinando a hombres, mujeres y niños que intentaban vivir en libertad.

Ricardo Fernández Llosa, presidente y Rigoberto Peguero, Secretario de prensa respectivamente de la OCU informan que ante la Misión de Lexington Avenue y calle 38 de Manhattan NY habrá a las 2 PM una demostración de protesta contra la dictadura y en recuerdo a las victimas de su crimen marchando después hacia el Consulado de México en protesta por el apoyo de ese pais al tirano de Cuba.

Esta demostración se extenderá contra todos los paises que apoyan al dictador y se oponen a la Ley Helms Burton, dice la OCU.

★★★★★★★★★★

MENENDEZ PIDE SANCIONEN A CUBA

WASHINGTON, D.C.- El Congresista Robert Menéndez hoy pidió a la Administración del Presidente Clinton que consiga que la organización de las Naciones Unidas condene al régimen de Fidel Castro tras comprobarse en una investigación de la ONU que el derribamiento de dos aviones desarmados por la fuerza aérea castrista, ocurrió sobre aguas internacionales y no sobre territorio cubano como lo sostubo Fidel Castro.

El informe hecho por la Organización de Aviación Civil Internacional (ICAO) que será presentada durante los próximos dias, concluye que las dos avionetas en las que iban cuatro ciudadanos de los Estados Unidos, fueron ametralladas y derribadas el pasado 24 de febrero sobre espacio aereo internacional y no sobre el espacio aereo cubano. Después del incidente que le quitó la vida a los cuatro pilotos estadounidenses de la organización Hermanos al Rescate, Fidel Castro defendió el derribamiento alegando que la fuerza aerea atacó mientras que las avionetas volaban sobre el espacio aereo cubano.

"La dictadura de Castro ha mentido tan frecuentemente durante sus 37 años de dictadura que ya no puede distinguir entra la verdad y una mentira", dijo Menendez, quien es miembro del Comité de Relaciones Internacionales de la Cámara de Representantes. "Aún habiendo demasiadas pruebas de que los aviones estaban en aguas internacionales cuando fueron derribadas ese 24 de febrero, los oficiales del régimen de Castro repetidamente mintieron a la comunidad internacional en las Naciones Unidas y ante la Organización de Aviación Civil Internacional".

"Después de estudiar cuidadosamente toda la evidencia, incluyendo los planes de vuelos y grabaciones con las torres de control, la ICAO ha concluido que el régimen de Fidel Castro ataco a dos aviones civiles y desarmados mientras que volaban sobre aguas internacionales

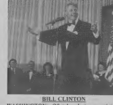
EMBAJADORA EN LA ONU

JERSEY CITY.- La Embajadora de Estados Unidos en la ONU, Madeleine Albright, recibe el saludo del Concejal Rev. Fernando Colón, acompañada por el Congresista Roberto Menéndez y el ex-Congresista Frank Guarini en su reciente visita a JCS College donde pronunció un interesante discurso. (FOTO PEGGY GUZMAN)

Elecciones en República Dominicana

Dentro de pocas horas, en la República Dominicana habrá elecciones presiden ciales, tal vez las más importantes de su época moderna. Hay angustia en los dominicanos de buena voluntad no solo por el resultado de los comicios sino porque se respete ese resultado. Aquí en LA TRIBUNA compartimos tal preocupación legítima, pues acontecimientos precipitados en los últimos días dan base a cualquier especulación. Los supuestos «eternos rivales ideológicos» se unieron contra un candidato cuya ideología también se cuestiona.

Deseamos que el pueblo dominicano se exprese sabiamente, sin caudillismos, que los líderes electos no oculten metas secretas y, lo más importante, que el verdadero voto sea respetado.



BILL CLINTON

WASHINGTON.- Oficiales electos y activistas hispanos del Partido Demócrata estuvieron en la Casa Blanca la semana pasada para una reunión con el Comité Demócrata tras la asamblea de dos días del Comité «Adelante con Clinton» realizada en New Jersey. (FOTO WHITE HOUSE)

La Tribuna Saluda el 4 de Julio

LA MOVIDA REPUBLICANA

WESTNEWYORK.- El Partido Republicano del condado Hudson celebró elecciones y como resultado, el nuevo presidente del partido en el área es Angelo Valente, vecino de Hoboken, quien derrotó a Sean Connelly.

En West New York ganó la presidencia el abogado Carlos Rendo, quien antes vivía en Union City, donde ganó Antonio Miguelez. Los republicanos, encabezados por la Gobernadora Whitman, van a intentar ganar los comicios presidenciales en New Jersey.

HOSPITALES REDUCEN SERVICIOS

NEWARK.- Ni la Gobernadora Christie Whitman ni los legisladores republicanos han resuelto los fondos que tienen sin servicios médicos a 200,000 pobres en los hospitales de New Jersey.

El Hospital Universitario de Newark sufre una disminución de fondos de $67 millones que lo obliga a reducir las camas y servicios para los pobres, despedir a 53 profesionales, la mayor parte médicos que ocupaban posiciones de maestros y al mismo tiempo atendían a los pacientes pobres. Los cortes de fondos por $35 millones sufridos el año pasado causaron el despido de al menos 275 empleados. "La situación es devastadora", dijo William Vázquez.

VOTANTES NEW JERSEY: CLINTON-DOLE

Por: José Dávila

Hace un año, los republicanos de todas las regiones del Nordeste se reunieron en Atlantic City para celebrar su buena suerte. El Partido Republicano, estaba en control del Senado de los estados Unidos y de la Cámara de Representantes por primera vez en 40 años, y la Casa Blanca sería el próximo objetivo.

Casi mil voceros entusiastas del Partido Republicano, se reunieron un fin de semana largo en mayo para escuchar un desfile de aspirantes a la presidencia. Arlen Spector, Alan Keyes, Lamar Alexander y el puntero de los citados aspirantes, el Líder de la Mayoría en el Senado, Bob Dole.

Pero hubieron fuertes palabras de advertencia de algunas personas como el presidente del Comité Nacional Republicano Haley Barbour, en el sentido de que no subestimaran al entonces abatido Presidente Bill Clinton, el incumbente de la Casa Blanca.

Doce meses después, son los demócratas los que están advirtiendo sobre no confiar en la posición confortable que disfruta el Presidente en todas las encuestas nacionales sobre su adversario el senador Dole.

El ritmo de la historia política en Nueva Jersey, ellos están conscientes promete que el liderato de Clinton sobre Dole constituirá una batalla competitiva que éste último pudiera ganar, aunque luce muy difícil hasta ahora.

Nueva Jersey, es uno de los 6 estados cruciales en la batalla de la elección de 1996. Por eso Clinton ha visitado el Estado Jardín varias veces, y lo hará algunas veces más antes de noviembre, en su esfuerzo por ganar un segundo término.

Hasta el momento, la situación de Dole es complicada. Su posición en las encuestas con entre 15 y 20 puntos detrás de Clinton, lo ha colocado en una desventaja objetiva, por lo que algunos republicanos han comenzado a separarse de su campaña. El grupo intelectual republicano de la capital federal, el ex-zar de las drogas Bill Bennett y el editor de revista, William Kristol, por ejemplo, han empezado a criticar a Dole públicamente y en el caso del segundo, predecir que es posible que pierda y en forma grande.

Si esa situación persiste, los miembros del Senado y de la Cámara de Representantes que "corren" por reelección este año, nerviosos por el comienzo de la campaña de Dole, lo cortarán y buscarán ellos sus reelecciones en forma personal, independientes de la candidatura del senador de Kansas y sus temas. Ese tipo de divorcio político público es fatal para el líder de la papeleta.

Dole, nunca fue percibido por el establecimiento del Partido Republicano como otro Reagan, pero él era el mejor de un grupo de aspirantes a la presidencia, y además, hace 6 meses, aparecía que Clinton era un perdedor seguro, inclusive para algunos miembros de su propio partido.

Para conseguir la nominación, Dole, tuvo que aliarse a Gingrich, el que es actualmente una carga pesada, y su puntuación en las encuestas es por debajo de la congelación.

Pero Dole tendrá que cargar con Gingrich hasta agosto que es la Convención Republicana en California, y que éste presidirá, para entonces posiblemente moverse más al centro, que es en donde las elecciones se ganan en este país.

Hay que esperar si el cambio de imagen de Dole, y su renuncia al liderato de la Mayoría del Senado, lo ayuda en la campaña que, hasta el momento parece ser una batalla difícil de ganar frente a Clinton que, ensancha su arraigo popular diariamente según las encuestas.

El General Powell

Hace meses, LA TRIBUNA informo que el ex-presidente George Bush encabeza un esfuerzo para tratar de convencer al General Colin L. Powell que acepte la candidatura vicepresidencial y apuntale así a Bob Dole. Si los republicanos están o no listos a aceptar un Vicepresidente negro con un ya anciano Presidente blanco conservador es algo discutible. Mientras siguen las gestiones de Busch y otros, el General Powell habló en la graduación de la Universidad Bowie de Maryland diciendo: «la Acción Afirmativa ha sido buena para Estados Unidos...el progreso que esa Ley logró para pasadas generaciones de negros, hispanos y minorías debe seguir ...hay quienes viven una existencia preferencial y marchan contra las preferencias que laAcción Afirmativa dio a los que más las necesitaban...»

(General C. Powell, Memorial Day)